

痘疹之觀法授齊於冊專業幼科者窪竟五卷而心融焉則用力寡而取効速活幼仁術其在我矣此余分次意也從事此業者原之

痘疹心印 卷四上 目錄

痘疹心印小引

國家圖書館

NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

痘不宜毒物酵發

戒用天靈蓋

腎無痘辯

首尾不可汗下辯

審証 總驗部位

驗面 驗耳 驗目

驗鼻 驗唇 口 手足

夾班 夾疹

疹即麻也

夾沙

亦麻類粒頭瑣碎吳地呼為沙子

其狀如夏月膚腠之痱子

夾疥瘡

白暗灰暗

內潰

痒塌

目睛露白

声啞

水喎

驚搐

附癩癧

煩躁

發渴

噯氣

不食

汗多

諸失血

陰囊發腫

痘後浮腫

驗動靜

發熱有數種

初發熱三朝証治活法

痘宜依期施治治貴通變

血熱痘症禁忌

見標三日証治活法

賊痘

起壯三日証治活法

灌膿三朝症治活法

收靨三朝証治活法

落痂症及靨後<sub>餘症終</sub>

△異痘須知

婦女痘

瘡痕為効

原疹

麻疹輕重不治三症要訣

水痘忘

終

小兒金鏡痘疹心印卷之四上

新安生生子孫一奎著輯

○痘疹心印小引

生生子曰余考痘之為症上古軒岐秦越人淳于公董皆未之論列也自東漢建武中南陽征虜染流中國時謂之虜瘡醫者以蜜煎升麻數數拭之然則痘蓋肇于東漢也已顧柰何張仲景華元化王叔和皇甫謐褚澄孫真人王冰許學士諸名公亦未之置喙至宋錢仲陽而下陳文

五曷故哉風數前書不為不多咄心靈膽不為  
不悉豈多岐而亡羊耶抑其術猶有未臻者耶  
嗟嗟書不盡言言不盡意明者當心得之已古  
謂用藥如用兵岳武穆云陳而後戰兵法之常  
運用之妙存乎一心書安能使人人克勝哉  
矧今之業專門者以痘為秘術為禁方固不道  
其道心其心各師其見各顯其法而不思融洽  
衆理以契所歸故乃宗張喙李是甲非乙殆派  
紛而不會其源曷能齊其治哉余燭斯弊每為

中李東垣王好古朱彥脩乃始言之迨劉昉之  
幼幼新書王賓湖之幼科類萃徐用宣之袖珍  
匙衡之全幼心鑑湯衡之嬰童寶鑑高武痘疹  
正宗汪石山痘疹理辨魏直博爱心鑑李言闡  
痘疹証治痘疹要訣聞人規胡大卿八十一論  
李實痘疹淵源翁仲仁金鏡錄萬薦軒痘疹心  
要俞東臯痘疹卮言皆特以痘疹為言者不下  
數十家各相發明似無遺漏宜乎今之嬰童可  
無虞矣何過年來痘疹一臨殞輒相踵十不保

痛心，故節錄各家成法，參以鄙意，會而全之。名曰痘疹心印，庶好生君子得以窺其竅妙云爾。

○原痘

萬菊軒曰：「上古之時，未聞瘡痘之瘡，素難之文，鮮有及者。豈其人淳龐朴野，積精全神，虛邪苛毒莫之能害歟？或云自建武擊虜，遂染其毒，流布中國，謂之虜瘡。或曰聖瘡，言其變化莫測也。或曰天瘡，言為不行疫癘也。或曰百歲瘡，言人自少至老必作一卷也。或曰曉荳瘡，言其形之相

似也。故患此者，如蛇蠍皮，如龍蛇骨。死生存於呼吸之間。夫上古所無，而季世有之。抑時世異耶？抑人將失之耶？余思其繇，天地之氣春夏生養之紀也。其物熙熙，秋冬殺戮之紀也。其物熙熙，時逮末世，已非泰和之景，不可謂非時世之異然。人日習偽，不知持滿御神之道，七損八益之數，務快其心，以散其真，不可謂非人自失之也。有論穢毒者，有論淫火者，有論時行正病者，靡有定論。將謂穢毒淫火耶？則一歲之中大而

郡縣小而村落病者相似而死相繼未必人人  
若此之甚也將謂時行正病耶何以自少至老  
但作一次厥後再無傳染也蓋父母於子一朝  
而分精血之毒已畜於陽施陰化之始固不待  
誕生之頃嘯其血而後有是毒也况男子惜其  
氣以養其精女子調其氣以養其血苟失所養  
即貽他日之患子之受於父母者雖殊其為毒  
則一也豈有男子淫火起於氣為陽毒而易治  
女子淫火起於血為陰毒而難治之理耶至於

天行正病亦有其時但觀夫年之所加及有四  
時不正之氣即知有是正病也然則待時而發  
者胎毒也或速而危或徐而持或暴而死者氣  
之微甚所使也發則其毒洩矣所以終身但作  
一度後有其氣不復傳染焉

孫季子朋來曰淫火即胎毒也天行即疫癘致痘  
之由端不外是二者蓋淫火肇於有生之初伏  
而不發必俟天行煅煉一番然後洩之雖一百歲  
不免焉殆亦有生之後一劫也設非淫火胎毒

安得一生只發一次卦，矧人之出疹，出痘，正如  
蚕之蛻殼，一眠<sup>老</sup>二眠<sup>老</sup>三眠<sup>少</sup>也。若謂純是胎毒，不  
假天行，何臨作之年？郡縣村鎮沿綱接境，莫不  
皆然。即卵生如雞鴨，胎生若猪犬，且皆不免。又  
槩可見至於生者死者，實由所感天行之輕重。  
非干所稟之厚薄也。觀今之童稚，肺盛神壯，宜  
其稟氣之厚，亦多死者。形羸色瘁，豈非所稟之  
薄，且多生者，迹此驗之，死生輕重，乃臨時所感。  
天行之輕重也。為父母者慎加保惜，以膺天和。  
不可純委於命，而尤天也。特筆此以告。

萬菊軒曰：昔人謂在胞中餓，則食母之血；渴，則飲  
母之血。余獨謂其不然。蓋兒始受氣之時，一月  
胚，二月胎，不過一點精血凝結，中涵生意也。至  
三月以後，其形漸成，在胞之中，譬諸禽鳥之雛  
在卵殼中，渾渾然薰蒸滋養，惟所受太和之氣  
漸自生長。日月既足，乃破其胎卵而出矣。何以  
能飲食耶？必謂有所飲食，則胚胎之初形象未  
具，何飲何食耶？且血者，渣滓之物，有入必有出。

十月之前所飲所食之血又從何道出耶若生下口含惡血乃母臨蓐之時血穢流溢入兒口中未必便是先在腹中所食之血也但云兒在胞中滋養形神長育變化培植根蒂者則在母之血液也

或有問曰兒在胞中饑則食母之血渴則飲母之血萬菊軒以為必無此事驗今之初產之孩口有穢血少頃就有黑糞後便而下是其徵也安可遽謂必無之耶孫季子朋來對曰以物理格

之似無此事也兒之胚胎在腹猶瓜菓然瓜菓賴藤樹滋灌汁從蒂入日漸肥大成熟兒在胚胎混混沌沌懵然無知焉有饑餓蓋藉母之津液胞蒂而灌入脐中十月充足胞分而出口中之穢間或有之實分娩時胞中之餘穢惡露也大便黑糞如瓜菓中之汁水耳此必有之物殆平時灌滲積於其中出懷之後各自立極陽升陰降陽升者啼声上出也陰降者太便下行也此必然之勢亦必然之理也出懷之後始有出

有入在腹胞中安有出入之徑竇者舉格物者  
自能尋之毋致疑也

○痘不宜毒物驟發

生生子曰痘本火毒尤因天行故發熱之初看其  
熱盛便知毒重即宜解散使表裏疏通俾熱毒  
有門路出也全在頭着工夫胡大卿曰小熱宜  
解毒大熱宜利小便觀此可見前人慎重之意  
不輕易用大寒大毒之劑動其大便恐傷沖和  
壞脾胃也緣痘全藉脾胃充賴冲和始能灌漿

結膚所謂冲和者即胃中坤元之氣人賴之以  
養臟府而灌溉周身者也近觀西吳治痘罔用  
頭着工夫動輒便以鰣魚桑蠶雞冠血虺蛇等  
毒物謂之酵痘習俗為常不思痘本火毒茲又以  
宜發但當先門路未清小毒蘊成太毒茲又以  
毒攻毒不啻火熾添油則脾胃冲和若燎毛矣  
故毒發之後痘粒粗大膿何得滿或潰而爛或  
癰而嘔或發瘡毒或成外剥或致泄瀉種之之  
禍變難悉舉豈知門路疎通則痘縱不起發不

過補動氣血而或以太成散佐之自能行漿灌  
膿蓋痘粒小則漿易滿亦無變恙是曲突徙薪  
之法也舍此不為而徼彼焦頭爛額之功殆亦  
危矣戒之戒之

○戒用天靈蓋

生生子曰醫本仁術夫仁者無大無小無貴無賤  
無見無隱無處不然故啟蟄不殺方長不折皆  
所以休天地而愛物存仁也醫之治痘逆者不  
治險者宜治前人方法林林種種何莫非藥何

物非劑何適非宜故乃取人之骸骨而煅煉之  
嗟嗟其忍心亦劇矣乎不思痘之無膿者由氣  
虛而血不充也補氣以氣補血以味合取其氣  
味之純厚者以補之則得矣如入乳紫河車鹿  
角膠之類皆氣純味厚者庶可以補氣血而資  
精神彼遺久死骸迨氣血竭絕枯朽之物猶槁  
木死灰已且不能延生而又能資他人乎此必  
無之理也且痘古称天花貴清潔而厭腥臭其  
不可用一也膿少由於血虛喜潤而惡燥茲犯

煅煉枯燥其不可用二也况律有禁條以無可取効之物而戒入之遺躰犯律之禁傷天之和噫操殺術也焉得仁

或曰有用之而痘立發者何謂也生生子對曰余非謂此物不能發特嘸其發之後燥毒交扇烈若燎原正如灯危油盡而又益之以灯心立見焦枯良可悼夫

○腎無痘辯

生生子曰諸書皆言四臟俱有痘獨腎無痘故發

熟之初單頭四臟之症驗耳之冷則知腎無痘也余謂此皆臆度之言非見道之語也緣痘稟於有生之初父母之淫火伏于子之命門為天行癟氣感觸而發觀銅人圖命門亢在兩腎俞之中與脅相對秦越人謂兩腎中間動氣者五臟六府之本十二經脉之根呼吸之門三焦之原臟府從此而生故人之所以得不死者賴此動氣以為生生不息之根有是動則生無是動則呼吸絕而物化矣夫以耳之冷熱驗痘出之

輕重則可若以耳之冷而遽謂腎之無痘則不可腎既曰無痘何前人又有變黑歸腎之說由其有出斯有歸也詳古人用四牙散一方亦可見矣蓋牙者骨之餘腎之標是亦以腎補腎之意惟腎之元氣充足則其痘始能盡出且又能制伏其火而使其氣血相依故化膿結痂而愈也腎虛則不能化聚而使之盡出結痂則色變黑駢至焦枯而告殂矣故曰歸腎者猶言痘本出於腎而仍還於腎也是為辯

○首尾不可汗下辯

萬菊軒曰今之治痘者悉云首尾不可汗下听者和之曰痘宜溫補汗下不可也此亦喜補惡攻之遺弊殊不知治痘之法莫要於解毒或攻或補務使毒氣得解而已如其氣血和暢營衛流通表裏無邪其出則盡其發則透其收則時非但不可汗下雖溫補亦不可用也設使外感風寒約束皮膚腠理痘出不快此當汗之令陰陽和營衛通而痘易出毒得解散可也苟不汗之

則毒無從得出，留伏于內，未免閉門留寇之禍矣。如太熱不退，煩渴轉增，譖妄昏沉，便溺阻塞，此毒留于腸胃之間，與穀氣併宜，急下之使臟府疎通，陳莝滌去可也。苟不下之，則藏壅畜毒，煎熬于中，寧無養虎遺患之悔乎？故太要曰：謹守病機，各司其屬。有者求之無者求之必先，五勝疎其血氣，令其條達而致和平，此之謂也。

○審証

孫子明來曰：治痘先須審証。痘固胎毒必假天

行，令氣或內傷飲食激而發也。發熱之初，預當明其輕重，蓋熱輕，毒輕，熱重，毒重也。設熱既重，便宜察其表裏。外感內傷，內傷為裏。夫痘全藉脾土以為底，歸脾為倉廩。五臟皆仰給於脾，外主肌肉，行漿灌膿結痂，皆在肌肉。脾既受傷，則內熱蘊悶，或腹疼嘔惡，急宜消之。重者，下之，使之裏無壅遏，則熱自退，神自清也。內傷不急治，七日後，痘既外出，腹中虛矣。內傷之物，因而漏病，則不能灌膿，而成內陷。外感風邪，即宜清解。

若頭項痛腰脊強便知為太陽經表症若鼻乾不得眠口渴便知為陽明經太陽以防風羌活寒月麻黃桂枝陽明升麻葛根之類古人云必使一晝一夜汎出熱退為佳蓋腠理疎通則痘易出易壯遲則熱燒地盤腠理緻密熱無從出必稠密或蘊成癰由解散不清縱然發出日後灌漿必咳嗽声啞嗰喉外剥可不謹之於始卦觀乎古人呼為痘瘡以其形圓而肖痘也豈喜土鬆滋潤則易出易成熟初出最嫌土燥成

熟尤怕濕淫燥則難出濕則潰爛故治痘亦如之若熟盛毒重神昏足冷者即於前解散內消之中大加解毒故曰六日以前解毒為主六日以後補托為主過六日則大事已定救無及矣是以貴在審証勿失時也

右審症

○總驗部位

內經曰諸瘡皆屬心火心之華在面痘瘡之候但以面之部位占之思過半矣痘本火毒火性上炎諸陽皆上聚於面吉凶善惡尤易見也額屬

心火如印堂以上髮際以下橫兩日月角部位先見紅點先作癢先結痂者此惡候也蓋心為君主毒發於心故先見於其位君危則十二官皆危死殆速矣左臉屬肝木右臉屬肺金火兩臉先見紅點磊落者吉如相聚作塊其肉腫硬者死蓋肝藏魂肺藏魄生意既絕魂魄相離故不治也頰屬腎承漿橫抵兩頤先見紅點先發先癥者吉凶位雖屬腎然三陰三陽之脉皆聚於此陰陽和故無虞也臤雖為肺竅而準頭則

屬脾土若準頭先出先癥者凶蓋四臟皆稟受於脾毒發於脾則四臟皆失所資殆土敗則四臟皆相隨而敗故延綿日久而後斃也腎之竅在耳又心之用亦在耳心者少陰君火也而少陽相火之脉行乎耳之前後凡在耳輪前後先見紅點者凶蓋君相二火互發燔灼之勢難以撲滅惟口唇四圍先出先起先癥者大吉緣陽明之脉依口環唇胃與太陽主之無物不受殆猶海也乃多血多氣之經故曰太吉也

○驗面

發熱之時面色明瑩者吉赤着塗胭脂者凶此邪氣拂鬢於陽明胃與大腸也陽明經上循於面熱盛故赤也宜清涼解毒稍通利之面垢慘黯者凶面垢者少陽候見也邪熱拂於少陽甚則面微壅宜表裏雙解蓋少陽從中治也

○驗耳

腎通竅於耳故耳以候腎也腎臟屬北方禾一所生之水受氣之初先生兩腎如豆子齒泥兩邊

分開之辨也痘疹發熱耳獨涼者痘疹屬火外邪不干於腎故也如耳熱是邪干於腎毒不發越則反有歸腎之變凡觀痘瘡先看耳後有紅綬者蓋少陽三焦之脉從膻中上出缺盆繫耳後直上出耳角紅者火色也此瘡疹之火發從少陽故色先見於其經也凡痘自耳先出未及成粟耳輪先靨者此漸萌歸腎之勢多凶

○驗目

目者心之使也神所寓焉發熱之初觀其兩目神

倦不欲開者瘡也目中汪汪若水者疹也諸瘡皆發於心故候見于目也目赤者熱甚也心惡熟急解之經云肝開竅于目瘡疹發熱目連劄者肝有風也風入于目上下左右如風吹不輕不重兒不能任故目連劄也目直視者肝有熱也熱入于目牽其筋脉兩臂俱緊不能轉睛故目直也得心熱則搐者風火相搏也瘡疹發搐此其常候但瀉心肝二經之火搐止則吉不止則凶五臟精華皆上注于目瘡瘡之毒發于五

臟毒之甚者目必受之故前人註有護眼之法良有深意凡兩眼常出淚者肝熱也此時眼中無羞宜服瀉肝火之藥蓋眼中之毒常在收靨不齊之後方有如痘入目成膚翳者切不可用點藥恐損睛破瞳成廢人矣瘡瘡收後目不開者肝熱則目澁不敢開明暗皆然心熱見明則合見暗則開謂之羞明此有餘熱在心肝也如瘡未成膿腫消目開者瘡已過期收靨不齊目閉不開者瘡壞嵌變目上竄者心絕也直視不

轉者腎絕也非泣而淚自出者肝絕也微瞑者氣脫也血貫瞳子者火勝水竭皆死候也

○驗鼻

鼻為肺之竅。瘡發熱之初噴嚏者火邪上干於肺外應於鼻而痒則嚏。鼻乾黑燥者火刑於金。金本燥得火反甚急宜清金濁火以解其毒。鼻衄者血得熱而妄行故衄出於鼻急以涼血。濁火以解其毒。鼻流清涕者疹也。疹發於心心肺相連以火煉金熟極而反化為水也。痘出之

後鼻塞不通者熱也痘已成脓收齷之時鼻塞不得息者此鼻內有瘡膿涕粘結可用金銀小簪子以通之。如痘未成漿鼻端先乾者凶。內經曰臟真高於肺以行營衛陰陽也邪火刑肺肺敗不能輸精於皮毛故皮毛焦枯先見於鼻營衛不行陰陽不續以漸遍身皆乾枯而死矣。凡瘡變壞鼻中血出者鼻孔開張喘急者肺絕之候皆死証也。

○驗唇口

脾之竅開於口其華在唇四白發熱之初口中和  
唇色紅潤者吉如口燥唇裂其毒必甚急解之  
痘出稠密唇口痘子相粘諸痘未發此處先已  
戴繖諸痘未收此處先已焦黑者凶面痘腫灌  
唇上痘裂成塊乾濺者重如痘出太密口中氣  
臭者臟府敗壞故臭出於口也痘散變壞唇上  
縮者脾絕也唇下自呷者魚口也口中涎如膠  
粘者脾津竭也皆不可治

○驗手足

四肢者諸陽之本痘出欹踈其發欹透其虧欹審  
如應出不出應發不發應收不收此脾胃氣虛  
不能旁達四肢也發熱手尋衣領亂捻物者肝  
熱也手搊眉目鼻口者肺熱也手足搊搊者心  
肝風火相搏也各隨其臟而漏之足涼者此常  
候也足冷手亦冷者脾臟虛也四肢皆稟氣於  
胃而不得至經必因於脾乃能至也脾虛不能  
為胃行其津液故冷耳宜溫之痘已出手足多  
水泡者此肝勝脾衰為鬼賊宜急治之不久便

生痒癟也如遍身皆發手足不透是空殼者此脾胃虛弱津液耗竭營衛凝滯故其毒亦鬱而不發也不能食者死能食者必發癰疽痘勢太甚手足冷者不治痘未成癰手足皮脫者必死痘已正屬溼足不收者足為純陰無陽相濟所以收遲如痘始成癰他處未收手足心先屬者其後必生惟疾也痘屬之後手足關節腫痛者必發癰也痘痒手足搔亂者凶

○夾班

班者血之餘有色點而無頭粒隨出隨沒者也丹則成片赤如雲頭而突皆血太過而氣不及營衛失護致血任三焦浮遊之火散漫於皮膚之間耳宜以輕劑散其火邪兼活血解毒之藥治之並用玄參升麻湯加石膏黃芩荆芥芍藥芎歸或升麻湯加紫草蟬退多磨犀角汁化下烏金丸又或結痂之後而發者餘熟煎熬肉分其班必爛宜解毒湯加歸芍黃芩石膏甚則太連翹飲爛處以生肌散敷之無不癒矣至若青黑

紫斑乃毒氣不能發泄之故死生一反掌間耳急與四順清涼飲利之其班既退即以四君子湯加黃蓍姜東煎服如不止再加肉果須要預煎候之俟班退血附即服庶可免其內陷也太抵班在發熱放標起脹時多用表散在灌膿收屬時多用解利遍身通紅者治同

發班有三陽毒發班者壯熱渴躁兩目如火脉洪有刃其色紅赤者胃熱也紫黑者胃爛也一則下之早故熱乘虛入胃一則下之晚故胃熱不

得泄皆內外挾熱而發班也當服玄參升麻白虎等湯陰症發班者身無大熱手足指甲俱青脈沉細而急其色微紅或暗晦此無根朱守之火聚于胃薰于肺傳于皮膚而為班也若妄投以涼劑則誤矣當與升麻鱉甲湯調中溫胃而班自退

○夾疹 痒即麻也

痘毒出於陰疹毒出於陽陰主血故痘有形而灌膿結痂陽主氣故疹有色而不膿痂以皆有生

初之滯火伏於命門之間本非尋常並發者惟痘出之時或天行所激觸動其毒故並出耳其亦不順之症也故急宜清散先服升麻葛根湯如不解則犀角地黃湯內既清涼則疹亦隨之而解矣

錢氏云痘疹只出一様者善凡痘已見形其間碎密若瘡子者必夾疹也由火毒薰灼於中故使疹挾出於外也急宜解毒使疹消散痘得單成可也宜荆防解毒湯主之若服後而疹不退者

凶之兆也夾班治同

膚疹者熱毒之氣發越而然也暴出之時點如麻狀但色鮮赤成片耳用敗毒散毒當隨散越數日而痘出痘反稀疎

劉宗厚云癰疹多屬脾隱然在皮膚間而名之也發則多痒或麻木不仁者是兼疾兼濕之殊也色紅者兼火化也用解毒防風湯若內傷外感而發者用調中湯

○夾沙亦麻類粒頭瑣碎吳地呼為沙子其狀如夏月膚腠之病

沙之形如粟一般尖圓而硬中含清水夾痘而出者亦熱毒之所發也用四聖散加防風黃芩分利陰陽而痧自退矣

### ○夾疥瘡

痘夾疥瘡而出則血氣為瘡所奪痘多不能起發成漿須連服內托散庶無半陷之患也

乾枯黑陷紫陷朋來曰凡黑如鳥羽者生以血解毒可愈也黑其熟雖熾而血尚活治以涼者死無生氣也故不治如焦煤

痘色初見深紅者必變紫紫必變黑紫黑必至於

乾枯皆血熱乾滯而氣不能運行一定之理固如此也治須以涼血清熱為主者其微甚或利大便或利小便或為解散頂雖平陷不可以氣虛而例用參芪補劑蓋補氣則熱愈甚而血愈涸也宜以絲瓜化毒湯加當歸紅花連翹牛蒡更以麻黃解毒湯發散其毒或以紫草湯化下小壘舟或灯心湯化下木壘舟有黑疔者針挑破去其毒血兼用扶脾實土之藥古方有用燒人屎者有用四聖散者有用人牙散獨聖散者有

用雞冠血酒漿灌之者有用胡荽酒塗其遍身  
并衣服薰之者有用壁間蟻蜘蛛如蠶大者研爛  
入雄黃每歲一厘同研勻酒調服者有用黃連  
犀角清心火者已上皆可擇用如宣風散百祥  
丸牛李膏內有大戟等牽牛峻利之藥元氣盛  
尚可虧損况痘後之兒尤當慎之

黑陷二種因氣虛而毒不能盡出者酒炒黃蓍紫

草人參黑陷甚者亦用燒人屎

○白陷灰陷明來曰察其乳食少進二便  
清利者為寒法從溫補

痘色白者必變為灰慘灰慘者必變為平伏倒塌  
此雖氣虛而血不華色血亦虛也故當氣血兼  
補使血活氣行則白色可變為紅庶或可救若  
單用補氣之藥則氣燥血虛必致發痒抓破灰  
慘平伏倒塌為不治之症矣治宜補中益氣湯  
合四物湯有內熱者加解毒藥白陷抓破皮薄  
乾燥而極痒者皆由於失於補血以致氣虛則燥  
然也

○內潰

心鑑曰內潰者胃爛也蓋因風寒所中腠理固密  
陰陽二分壅塞不通其毒內攻而臟腑之間毒  
火炮熾則潰而成膿口舌皆白是其驗也識者  
於痘未出之時或有風寒阻隔氣粗熱甚身必  
戰動肚腹急痛謹防此患以敗毒散或升麻葛  
根湯逐散寒邪開泄腠理緩毒外出必無是症

### ○痒瘍

痘瘍痒瘍今人總歸之氣血虛寒殊不知亦有氣  
感血熱而然者湏從形色及他証辨之如痘色

淡白精神虛怯小便利大便頻至夜痒甚者此  
脾氣弱而氣血均虛也參芪內托散及四君子  
湯加黃芪肉梟官桂白芷蟬退主之甚則陳氏  
木香散佐之如瘍色紅紫煩躁大小便不利  
渴欲飲湯水甚至抓破血流者此氣虛血熱毒  
盛血行氣分血味醣醃鱉皮肉而痒也四物湯  
加參耆連翹蟬退白芷甘草及三味消毒飲加  
紫草連翹主之血流者敗草散喬麥麴炒黃土  
捲之又遍身痒甚抓破者不問前後皆服蟬

花散外以乳香或敗荷葉茵陳燒烟薰之。若穢氣衝觸作痒抓破者宜服內托散外以辟穢散薰之然發痒精神清爽自知其悞嵌人拊摸者吉若悞不寧者搖頭扭頸手足舞亂言不可禁不止者凶也。

群玉曰痘疹發痒如能食而大便堅結者此邪氣內實正氣外虛也加味四聖解毒湯治之外用升麻蒼朮麻黃槐柳桑皮煎熟拭之。如泄瀉者此正氣內虛邪氣外實調元托裏治之外用

山茵陳白芷二味為末燃火薰之如用上二法而痒即止者吉痒不止而反甚者凶也。

心書曰痘瘡作痒者火邪傳於肌膚之間不能即出或血方流行而為風寒外束故鬱滯而作痒與傷寒汗不出而作痒相同法以荆芥穗東之以紙而刺痒痘之項以散鬱和其痒即止驗之如神內服消風火化毒湯以解之。以上痒症痘瘡之惡候茲錄各家治法驗甚者以備緩急參用。

○目睛露白

人之一身必元氣固則精血為之凝聚而瞻視有常也若元氣虛損則衛氣受虧是以督脈縮促致睛上吊而露白也若謂之風則謬矣遇此候別無他証者可以保元湯加陳黃米主之無魂失志不省人事者不治雖無他証而或見於七日之前則毒尚未解而氣血已離必不可治之症也

○声哑

心之氣舉擊於肺而為音肺清則音清肺熱則音啞此必氣喉有痘熱毒閉塞肺竅而然也湏分順逆為治如七日之後失音者乃內痘先熟而先癩則咽喉漸寬毒氣漸消聲音自亮為順症也若七日之前失音者以毒氣薰蒸失於調解致肺竅不通閉塞管籥毒無從洩內痘糜爛舌齦成坑咽喉腐壞剝至呼吸俱廢為不治之症矣或有內本無痘因食辛熱之物或多服熱藥所致者急用甘桔湯射干牛蒡湯加玄參連翹

星角治之或能言声不清者此火乘於肺也瀉白散加天花粉桔梗石膏片芩茯苓麥冬山梔治之或感風寒閉塞而声不清者參蘇飲加桑白皮杏仁石膏主之如法治之而効者吉否則凶

### 水 喘

喉之竅若管籥然痘之初出細小不竟及肌表之痘成漿則內痘亦成漿而其毒壅於會厭然乃飲食所進之處故飲湯水不易進納則溢入

氣喉而發嘔也若穀食有渣自能咽之從食喉而下非如水溢以犯氣道矣七日後見者不瘳而愈何也外痘癧而內自瘡矣若七日前見則為逆症由熱毒壅塞不能發於肌表故耳治用甘桔湯合解毒湯加牛子玄參荆芥麥冬若預以甘桔湯清其氣道安致有此患哉

### ○驚搐

附癲癇

心者神之舍也痘毒本熱之氣擊動心神肝不能制故神不安而發驚搐治宜瀉肝利小便蓋瀉

肝則風去利小便則熱除風熱既退則痘出而  
驚自愈矣故痘未出而見此症者則升麻湯合  
消毒飲主之或紫草膏或蟬酥丸不可竟投涼  
劑蓋心一涼則氣血隨欬毒無從出也痘既見  
而有此症由熱毒之未解耳四參散合消毒飲  
或紫芩湯或導赤散若風火相搏喉中痰鳴目  
睛上視面赤引飲喜居冷處者紫芩湯或抱龍  
丸若痘後胃弱飲食不化謂之食蒸發樵必面  
黃潮熱大便酸臭秘泄不調或吐利腹痛宜繫

霜丸下之大便秘者四順飲痘後毒當盡解而  
又發驚則心氣已絕神無所依必不可治發  
癲癇者粉紅丸治之

痘後手足麻木無汗者參附湯若手足難動常出  
汗者芪附湯卒然驚仆不省人事者用皂角  
為末吹入鼻中即甦古謂先痘後驚者不治痘  
正發而有此症能不為之可悼哉  
又痘未出毒氣內逼目上竄驚叫如驚風者乃痘  
欲出之候也若誤認為驚而治之則毒氣內蓄

邪熱不洩而反危矣

○煩躁

心經有熱則煩躁，蓋痘毒之熱擊動心火，脾少津液不能濟之，此所以發為煩躁，不寧，悶亂，狂言等症也。治當觀其虛實，何如？痰實壯熱者，梔子仁湯或解毒湯或辰砂益丸散二便秘則通利之，虛煩而渴者，保元湯加麥門冬五味子或麥門冬湯夏月暑甚，煩渴而痘出不快，宜辰砂五苓散，屬後發熱煩渴，麥門冬飲子此症似輕而重，苟

服藥而久不愈，則心脾二經皆為熱毒所傷矣，煩則必渴，渴則必瀕，則必咬牙寒戰而痒塌之患立至也，慎之慎之。

秘傳曰：痘瘡以安靜為貴，但有煩躁者必毒氣壅併，表裏不寧，宜審諦之，如搔爬不停者，痘瘡也不寧者，裏熱也，呻吟者，痛也，非折脅之妙手，安能識其病而起其症哉？

○發渴

渴者胃中熱也，胃中津液為熱所耗故渴，而飲水

也。始終固有。用白虎湯加天花粉乾葛甘草。然有汗。加入參或辰砂。六一散小水不利者。四苓散氣虛保元湯。加麥冬五味。至於陰虛火動而發渴者。固為難治之症。理辯則謂六味地黃丸。加桂心五味子。乃治虛渴之聖藥也。不可不知。痘疹心書曰。毒氣萃于陽明。此時多發熱渴。熱淫于內。而外不得宣通。故發渴也。宜神功散。服後猶渴者。宜紅花子一味煎湯飲之。如無子。即用紅花湯。加牛蒡子服之。此藥神妙。能散胃中之利。

○ 喚氣  
瘀毒鬱於胃中。欲發而不得發。故喚氣治用半夏經之熱。

瘀血故也。切不可。腎荔枝黑棗。椒姜等湯。以助陽經之熱。

○ 喚氣

痘瘡始終以脾胃為主。若飲食如常者。此臟府充實脾胃完固。不消服藥。若不喜飲食者。必須辨利之。

○ 不食

痘瘡始終以脾胃為主。若飲食如常者。此臟府充實脾胃完固。不消服藥。若不喜飲食者。必須辨

別而治之如泄瀉痘色灰白而不食者此脾胃虛而元氣弱也宜四君子湯或人參養胃湯七珍散治之如太便祕瘡癰腫不食者以毒盛而血熱也宜四物湯加解毒藥熟健者加姜炒芩連便祕者下之萬氏云痘瘡不怕稠密只要能食

○汗多

汗乃心之液由熱氣內蒸腠理開泄故液隨氣而出也自汗盜汗俱能虛人未漿之時恐不能灌

既灌恐不能屬既屬恐血脫陽虛變為他症最宜調理自汗宜保元湯加桂枝白芍浮小麥以斂之有熟加酒芩盜汗宜當歸六黃湯或當歸湯丹溪曰自汗不妨蓋溫熱薰蒸而然也此特為汗少出者言耳若汗大出身冷惡寒寧不早為之治乎此宜異功散救之寒不已者死汗綴如珠者死汗而昏沉者死汗流煩渴者死不可不察

○諸失血

夫血熱則妄行，蓋熱毒之氣淫佚，無歸則血亦隨之而走泄也。始終用犀角地黃湯加芩連梔子白芍，但血之妄行或吐或下，或從陽瘡痘毒而出者，悉皆不治。何謂也？吐便者有傷于內也，瀉膿血如死肝莖沙者，胃爛也。從瘡毒而出者，肉分空虛，而元氣為之走泄也。臭衄者生，蓋血隨毒行，傳注督脈，斬關而出，不犯其內，故耳。至于女人失血不止，尤當急治。嘗有一男子口鼻出血數碗，以韭菜汁半碗頓服而愈。

○陰囊發腫

痘症陰囊腫痛，如瓠瓜者，乃膀胱熱甚，毒氣流於小腸，而然也。急宜清利退火，滑石木通車前牛膝，梔子瞿麥，灯心甘草水煎服，或紫草飲子小便不利者，加木通，外以石燕子醋磨濃汁敷之。

○痘後浮腫

痘癰之後，失於調理，或傷飲食，或感風溫，致傷脾胃，濕勝而為腫也。傷於食，以健脾加山楂麥芽平胃之類；虛者加人參，俱以淡滌之劑佐之。傷

風溫者平胃散加防風羌活汗之水腫者以五皮飲消之一方用蘿蔔子殼蒲蘆煎湯洗之立消又法柏樹葉桑樹葉煎湯洗亦消

○驗動靜

凡痘以靜為貴內有不和則動凡靜屬陰而動屬陽痘之為症陰陽俱病但息微其匀語微其少寐微其安寤微其寧觸其瘡則吟拂其微則鳴飲食二便如時此平人之候是謂靜而吉也如呻者身有苦也自語者神不清也喘粗者內熱

也腸鳴者泄也半卧不寧者心煩也啼叫不止者痛也搖頭者風也揩搔者痒也嚥物難者咽痛也咬牙者心肝熱也若悶亂躁擾譖妄昏眩如見鬼狀搖頭扭頸手舞足擲目睛上視寒戰咬牙語音不出皆為死候如病向靜忽然擾動者異也須細察之痘色變而無他候者戾氣觸之也痘色不变又無他症必有因但俟自定其有目瞑息微四肢僵直口噤痘壞昏睡不省者此真氣將脫魂魄欲離之兆又不可作靜

者也

稀痘仙方

牛黃一錢，蟾酥三分，辰砂七分，線瓜蒂近蒂取五寸燒存性，五錢為末，每一年服一分半，砂糖湯調下。

兔紅丸

服此可免出痘

辰砂 甘草 六安茶 各等分臘八日午時  
取生兔子血為丸，梧桐子大，逢三六九與児  
食之。

臘肉方

取雄鼠肥大者去皮毛腸穢，用鹽醋爛煮與兒  
食之，痘出稀少，切不可使兌，聞見亦不可對他  
言知，但只可自設法，取用不可用他人取計者。  
恐防毒藥死的慎之，或只用砂仁白水煮，不用  
椒葱蒜韭并油煎等辛辣熟物，若未食葷兒與  
食尤妙，此屢試屢驗者。

四脫丹

蟬退

蛇退

鳳凰退

即哺出  
雞子壳

神仙退

即父母  
爪甲

右各等分焙為末，每服一錢，煉蜜為丸，菉豆

大每年除夜服服三年永不出痘

玄兔丹

玄參酒洗五兩、兔絲子水淘淨酒煮、右二味俱不犯鉄器，為末。黑砂糖為丸，彈子大。每日與兌服三丸，沙糖湯下。

葫蘆花湯

八月採葫蘆花，不拘多少，陰乾入除夜蒸籠湯浴兒，或不出痘，縱出亦稀少。

苦棟子湯

苦棟子不拘多少，煎湯浴兒，或痘瘡不出，亦稀少。

三花丹

將出之時用之，無少。

梅花 桃花 梨花 取已開未開盛開者，陰乾為末，等分取兔腦為丸，雄黃為衣，用赤小

荳蔻荳黑大荳三荳湯下。

六味稀痘飲

將發痘預服之。

山查 紫草 牛蒡子各一錢 防風 荆芥各一錢

甘草分五分 姜三片水煎服

輕斑散

治痘未見點時服之

絲瓜

近蒂三寸連皮子燒存性為末

硃砂

五分

二味和勻

沙糖

調下。痘出必稀。多者少少者無。

稀痘如神散

絲瓜

升麻

芍藥酒炒

甘草

山楂

黑豆

赤荳

犀角

磨用

各等分

每服三錢水煎服

不拘時看大小加減

預服萬靈丹

初發熱

一服即輕

百發百中

升麻

葛根

三錢甘草

三錢紫草

草根

分兩

蟬退

姜桑連翹白附子

炒各三錢

山荳根

錢五

全蝎

去毒

枝雄黃

半錢射香

一錢蟾酥

一錢好

右十二味

和拌為丸皂角子大

每服一丸

紫草湯

下

○發熱有數種

生生子曰：凡痘疹發熱與傷寒、傷風、傷食、驚風等相似，先當辨明。傷寒之熱，手足稍微冷無汗，惡寒面色青慄，不舒左額，有青紋。傷風熱，手足稍微溫，自汗惡風，面赤而光。二者皆太陽症，俱

頭項痛腰脊強。傷食熱目胞腫右額有青紋  
身熱而額腹最甚夜熱晝涼顏色黃或吐利腹  
痛驚風熱面色青紅額正中有青紋手心有  
汗時發驚悸痘子之熱必顯四臟之症耳孰  
冷中指冷尻冷面燥腮赤呵欠頃悶乍涼乍熱  
多睡咳嗽噴嚏驚悸吐利○夫發熱者瘡疹常  
候也但熱微毒微熱甚毒甚微者勿藥甚者必  
宜及早清解原痘無遂陰只在發熱之初調治  
之早觀其熱重神昏即以清解之劑投之或發

表或攻裏法在不避必使一晝一夜表裏通和  
熱退為佳蓋毒解則熱始退熱退痘出自然稀  
疎明朗若不早為疎通表裏則毒無出路雖小  
毒穰成大毒迨及出齊則順逆陰已定順者幸  
而無虞逆者無所措手矣古無順逆陰之名稱  
順逆險者自魏桂岩始也

○初發熱三朝証治活法

凡發熱疑似之間宜投入參敗毒散一劑發之是  
與不是一發便見萬菊軒曰大抵痘疹只宜發

卷之三  
蓋勿使留伏于中

凡用發表之劑務察天時不可固執只宜平和之說極為誤事設遇冬寒及春行冬令之候腠理緻密血氣凝滯痘必出遲遲則蘊熱熱不得汙毒莫能洩必多壅遏之變急宜辛熱之劑發之桂枝葛根湯或五積散去乾姜

如天時熱則腠理疏泄氣血淖澤防其發洩太急恐罹潰爛之變必以辛涼之劑解之宜升麻葛根湯隻解散之類如春秋天時溫和不寒

不熟只以人參敗毒散最佳

保嬰丹 熱甚者用之捷效或就於前解散藥化下一丸能令重者輕輕者少以其極能解毒也初發熱時飲食二便如常精神清爽痘必稀少不須藥

初發熱時渾身壯熱熇熇然不渴清便自調此邪癰在肌膚之間宜輕搗之劑發之升麻葛根湯甚者羌活湯

初發熱時其熱焰手目赤鼻乾唇燥小便赤大便

秘煩悶不安，以表裏俱熱，毒氣壅遏，宜發表通  
裏，准解散主之。

初發熱時，表不甚熱，煩躁不安，口渴小便赤澁，熱  
在裏，用紫草膏保嬰丹辰砂六一散，犀角山荳  
根之類清解之。甚者，三黃丸微利之。

初發熱時，腹中痛者，以痘毒與穀氣相併，急以麦  
芽山楂紫蘿枳實砂仁陳皮溫而消之。若腹脹  
硬痛，大使秘者，倍急丸下之。

初發熱時，咳嗽臭流清涕，參蘿飲主之。

初發熱，大使祕結，急宜潤之。恐熱毒內蓄，宜紫草  
飲，必使大使通利為好。

初發熱嘔吐者，要明外感、內傷。外感者，二陳加  
紫胡蘿蔔生姜枳壳和而解之。內傷者，二陳  
加霍香砂仁麥芽山楂枳實蘿梗白芷止消之。  
胃弱而吐者，六君子湯有毒氣上衝，大吐不止  
者，辰砂六一散甚者，加石膏茅根湯亦佳。

初發熱作瀉，腹中不痛，原無內傷者，以痘內動，與  
外邪搏激所致，不必治瀉。但以輕揚之劑升發。

之痘出而瀉自止

初發熱自汗自吐自瀉者乃毒從上中下而出皆為吉兆但只在三日內裏不可多日恐元氣虛脫也

瀉有冷熱熱瀉者口渴小水少而身大熱四參散加木通若乾嘔加姜炒黃連或六十散冷瀉口不渴小水清重者理中湯輕者參參白朮散父瀉者豆蔻丸

初發熱二三日間有驚搐者導赤散羌活湯辰砂

散○大使秘者三黃丸微利之 小便赤澀者導赤散 渴甚者葛根解毒湯 腹中痛者桂枝大黃湯 腰痛者人參敗毒散 自利者黃芩湯 吐利者黃芩加半夏湯 如脾胃素弱自利清白者理中湯丸或四君子湯豆蔻丸合而服之

凡發熱及初見標時須問咽喉疼否但有微疼急清解之甘桔湯加牛蒡子 大抵痘要解咽喉為急務不早防以致失声乾嘔水穀不入搶喉

噴吐治無及矣

晉氏曰，發熱之初，痘之吉凶皆兆於此，故急宜表汗。使臟府胎毒及感不正之氣盡從汗散，則痘出自然稀少。蓋熱甚，毒甚，熱微，毒微，不必治。妄汗則表氣虛，痘不能起，發反為害也。盛者汗之要在身熱盡退為佳。其有一切雜症皆由毒氣欬出，不能故耳。一表散，則毒氣盡洩，諸症自退矣。或有當解者，解之當下者，下之切不可抗，二也。胡氏曰：表熱壅盛，非微汗，則表不解，裏熱

壅盛，非微利，則裏不解。正以此之謂耳。失此不治，則毒氣漸盛，而逆症隨見。世人多忽於此，及見逆症，而後治之，將何及哉？

大抵治痘之訣妙，在三法。曰：發表曰和中曰解毒。知此三者，於發熱見標之際，預為之地，則多可少重。可輕，自無以後變症。故發表最先，蓋痘疹只要發得毒盡，不使留伏於內。凡發表必兼解毒，非發表之外，另行解毒也。痘既已出，不渴不熱，表裏無邪，不須服藥。如痘多，毒盛，裏實，能食

者可單用解毒如裏氣不知或吐或利於和中法內畧兼解毒若毒輕痘少惟裏不知胃氣虛者只用和中則不必解毒也每發表湏辛甘清陽之劑羌活防風升麻白芷桂枝之類和中湏甘溫之品如人參當歸甘草芍藥之類蓋中不足甘以補之解毒湏若寒之輩如牛蒡連翹葛根芩連梔柏紫草之類蓋毒者火也凡用若寒之劑必要酒炒可以活血達表且不犯胃氣切宜識之

痘宜依期施治貴通變

翁仲仁曰夫痘由中以達外用藥因期而變通以其尚未見標必發熱三日然後見標出齊三日而後起脹蒸發三日而後灌膿漿滿三日而後收癰發熱之初耳尻中指俱冷耳後起紅絲呵欠噴嚏眼目困倦兩頤之間有花紋見者預知其為痘也發熱三日當托裏解表使其易出亦有氣弱而不能出者當微補其氣氣和則出快初不可用寒恐腠理密而難出也四五六日以

清涼解毒為主，清涼則無血熱燥毒之患。解毒則無壅滯黑陷之害。七八九日以貴膿為主，治法當溫補氣血，氣血流行而成漿自易也。十與十一二日以收斂為主，大和氣血，補脾利水，則自然結膿。此特語其常也。蓋常者可必，而變者不可必。當隨候參詳，安可執藥以應無窮之變哉？言見紅點之時，如甚輕少，不可過表，在後恐成班爛，或乾紅紫色急宜疎利，不然在後必成黑陷，四五日之內痘出至足心為齊，苟未盡出，

於解毒之中宜兼發散，若專於寒涼，則痘遲滯不出，七八日之間，毒未盡解，於溫補之中又兼解毒，若偏於燥劑，則毒盛不能化漿也。十一二日之間，漿未滿足，必大補氣血，畧兼解餘毒，不然恐有痘毒遍疤之患。此變通之妙要在隨時制宜也。

人參敗毒散

羌活 獨活 前胡 柴胡 川芎 枳殼  
桔梗 白茯苓 人參各等 甘草減半 生姜

三片水煎服 一方加薄荷少許

參蘿飲

人參分三紫蘿葉 桔梗 乾葛 前胡各四  
陳皮 茯苓各五枳壳三分半夏二木香一分  
生姜三片水煎服

升麻葛根湯

葛根 升麻 白芍藥 甘草各等 水煎服  
獲解散 即防風通聖散益元散二方也  
防風 川芎 當歸 白芍藥 薄荷葉

大黃 連翹各五石膏 桔梗 黃芩各八  
白术 桂枝 荆芥穗各二滑石半錢甘草一錢  
生姜三片水煎服

桂枝葛根湯

葛根 桂枝 赤芍藥 升麻 防風 甘草  
各一 生姜三片淡豉一錢水煎服

保嬰丹

熟草茸酒洗忌鐵纏莖藤燒存性 升麻 大力子炒各二兩 天竺黃一錢二分如  
風 大力子炒各二兩 天竺黃一錢二分如  
防

黃一錢二分代之  
自取真正者赤小荳  
一錢三分加紫草三兩水熬成膏半碗沙糖半碗  
草梢去皮加紫草三兩水熬成膏半碗沙糖半碗  
前藥俱製淨末和為丸圓眼核大辰砂飛過  
爲末出之先濃煎甘草湯每服一丸木  
児加一丸凡遇發熱之時生姜葱白湯化下  
厚蓋表汗乃解毒之神藥

心要羌活湯

羌活 川芎 防風 山梔子 龍胆草

當歸各等分 甘草減半 薄荷葉三片 淡竹葉五片 水煎服

國家圖書館 NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

蒸草膏 治紅紫黑陷熱毒

紫草草 白附子 麻黃去節 甘草各五錢 全蝎八枚  
右為細末用蜂蜜一兩酒半盞先入紫草煎熬成膏旋入各藥丸如皂角子大每服一丸仍用紫草湯化下 如治驚搐用金銀箔裹薄奇湯下

六一散

桂府滑石飛淨 大甘草去皮 每用一錢燈心